The Bank Of Nova Scotia

Est. 1832.

創立一八三二年由大西洋至太平洋支行四百八十餘間

歡迎大小貯蓄 滙兌旅行支票

保險箱等租賃 代理保管公債

安全貯蓄戶口 均有人壽保障

生意私人貸款 歡迎華友光顧

那鄰斯商沙銀行雲高寶坭寶珠英秋林比亞街支行啓

廣萬生雜貨發行

WONG MAN SANG & CO.

236 PENDER STREET EAST

Phone MU. 3-3032 Vancouver, B. C.

新到登市

合時

雙托 水仙花頭

唐山冬瓜仔

新紅芽芋仔

茄蓮萬年青

鮮蓮藕

元發雜貨藥材公司

Yuen Fat Wah Jung Co. Ltd.

262 Pender St. E.

(PA. 1548) Vancouver 4, B. C.

大帮

雙托 水仙花頭 上市

一年一度 各花商

共同鑒賞

幸勿錯過

保障家庭的幸福

請購買人壽燕梳

垂詢惠顧 無任歡迎

帝國人壽保險公司 代理梁春廣

辦事處

The Imperial Life Assurance Co.

455 Granville St. PA. 3335

住宅 EL. 9597

Res. 457 E. 63rd Ave.

Vancouver 9, B. C.

計劃系統的貯蓄維持安定的生活

搵錢咖啡濕平賣

位于跑洛街平均生意每日八十元至一百元短銷期人力少最合兩伙記或夫婦經營舖主因健康關係迫于平賣只取價四千九百元

乾洗及洋服店位于繁盛區好生意取價三千五百元先交一千五百元

相宜住宅出賣

七街東八百號布洛睡房四個新自動煤氣爐熱水瓶只取八千九百元先交三千五百元

查理士街一千四百號布洛近唐人街九年新士德高地間六十尺長一百廿尺街角位置大睡房兩個價一萬零七百元先交三千五百元

辦事處

W. E. Sherlock Co. Ltd.

720 ROBSON ST. MA. 9252

住宅

Res. 457 E. 63rd Ave. EL. 9597

世界新聞

英美研究科學 對付蘇聯挑戰

美京。華盛頓廿五日加拿大社電。英美雙方於昨星期四日。贊成自由世界。採取堅強之步驟。以爲對付蘇聯之挑戰行動。

英首相麥美倫。與美總統愛善考華報告。設立兩國科學研究機構。由英美兩方面之官員主持。以便進行原子及火箭飛彈科學之發展。

此次英美巨頭會議。加強英美兩國間之關係。因年前英國突襲埃及。國勢乃走向下坡。

英美兩首腦。報告成立兩個科學研究委員會。(一)核子科學問題之合作等工作。由英國原子能委員會主席柏魯丹爵士。及美國原子能委員會主席史利斯聯合主持。(二)軍事國防。火箭。飛彈等工作。由英國防部秘書長跑路爵士及美國防部副秘書哥都斯聯合主持。

兩機構各要員。將時向當局提出意見。

英美加軍合作 配備核子武器

加京。奧太瓦廿五日電。英美加三國。將完全恢復戰時合作之狀態。加拿大軍隊。並將配備核子武器。

加拿大軍方。老早已希望能配備該等武器。但依照美國法例。該等武器不能出口。而加拿大自己。却未能製造該種武器。故只有待他時。

現英首相麥美倫。與美總統愛善考華。在美京華盛頓會談。而英相麥美倫。將在加京與太瓦與加總理第芬碧架會談。故美國原子武器。在經美國會通過案後。可能運出口。供給與加等盟邦。

加軍已經改組數年。以求適合裝備原子武器云。

○房口招租

片打街東壹壹弍號。有房口出租。如意者請到大漢公報與簡國安君洽商。

代柬

謹擇本年十一月三日正午在穩寧埠民治黨支部舉行全加中國洪門民治黨第十吉屆懇親大會典禮同日并設薄筵統請

世界洪門團體

美洲總部

各國總支部

全加總支部、支、分部

達權總社、支 社 暨叔父昆仲嬸姆姊妹駕臨指示一切不勝榮幸

全加洪門民治黨第十吉屆懇親籌備處同人鞠躬

雲高明和鐵行

華埠

Ming Wo Hardware Co.

23 PENDER ST. EAST

Vancouver 4, B. C. 電話 MA. 8735

雙狗人參刀標太多甘錄印備函索即奉

貴宿立總司理啓

本行以辦各國馳名製造家利器。如德國雙狗人參。固刀肉刀。樹仔廚刀。較剪刀仔。美國的市打廚刀。偉市鋏縫較剪。英國IXL刀仔。法國廚刀。等利器各樣齊備。價平貨美。僑胞光顧。格外歡迎。

「開殮館僑胞注意。常有各款鋼鍋玻璃杯。叉刀、叉、廚房用具發行。」

大來洋服公司

DOLLAR TAILORS

548 Main St. Vancouver B. C.

本公司新辦到一批冬季絨料爲酬謝顧客起見

特價平賣

頂靚絨 西裝定做每套 $55.00

靚呢絨 西褲定做每條 $8.50

中國洪門民治黨全加第十吉屆懇親會籌備處職員表

穩寧民治黨籌備處

正處長 李江漢

副處長 馬世鑑 陳球 伍干彩

文書股長 黃國材

科員 李發良 黃達蘭 羅世秀 趙儀

大會收支員 李式偉

財政處長 黃鶴鳴 黃兆强

交際 周仁佳

招待主任 陳根源

科員 林興沾 李奉琛

筵席主任 林舉沾

科員 梁永敏 劉孔順 李進聚 黃劍豪

庶務員 馬康 李奕祥 梁煥 呂敦 楊興

穩寧民治黨支部啓

一九五七年六月廿四日

亞省尾埠最華麗最名氣之姊妹西餐館出賣

本姊妹西餐館名曰 CLUB CAFE, SHASTA CAFE, 坐落亞省工業農業繁盛區的尾利愼血埠，地位適中，裝飾華麗，現代化傢生齊全，樓宇新築堅固，收益極佳，現以人力缺乏，割愛出賣任何一間連賣業，取價相宜，獨購生意亦可，如有意者請逕函詢問，或與雲埠東亞旅社總經理關邦健君洽商，爲盼。

Phone 3064 Club Cafe 638 Second St. Medicine Hat, Alta.

Phone 2541 Shasta Cafe 635 Third St. Medicine Hat, Alta.

Phone FA. 5080 Hotel Tung AH 101 E. Pender St. Vancouver 4, B.C.

美洲最靚仔鐵仔米

雪白·成粒·長身

弍士省上等米

我知汝十五磅一弍士省上等米

雙龍牌

欲知詳情請與下列洽商

C. B. POWELL LTD.

1206 Hamilton St.

MA. 6501

○民治黨鳴謝經費

由一九五七年元月一號至六月卅號

芳名列后 恕不稱呼

馬心民五十元 馬三祝廿元 馬錦植

林兆光 每十五元 林其進 盧金生

每五元 林換元 楊均沸 容柔 鄭

程萬 鄭連發 鄧正揚 鄧劍雲 袁曉

忠 駱珍 趙鴻欣 每三元 林煒 林

壯康 湯添福 龔庭德 李沾 馬墓憲

湯倫活 雷勝 黃秋 鄭家滋 岑玉

亨 關邦健 關號豪 徐錦宏 雷社炳

程大妹 鄭彪聲 每二元五 梁銓 鄭

今後 鄭杞幹 林進傑 周賜庋 岑坤

陳德喜 關曾均隆 每二元

○域埠民治黨鳴謝

五祖誕特別經費

達源拾元 寶源 大館 每五元 廣東

廣西廣來廠 東南東北東利廠 每七元

五 桑興 域多利廠 成利 達源字花

谷利 興利 參美 每弍元五

○域埠民治黨鳴謝經費

總代理美國總統輪船公司華人客務

代理環球各航空公司飛機客票

代售詩曼亞鐵路火車票

辦理回國護照各種旅行文件

倘胞遭家眷來加拿大在本號交給船費。由本號發給預留船位定單。指定搭客乘有一定船期之總統船來加。保証有位。快捷妥當。欲知詳細。請詢各埠分代理。

由大埠開往香港船期

威爾遜總統 十月五日

克利夫蘭總統 十月廿九日

由香港開往大埠船期

克利夫蘭總統 十月七日

威爾遜總統 十月廿九日

Quon On Co. Ltd.

254½ E. Pender St.

Vancouver, B. C.

Tel. PA. 1025

來往香港

請搭總統船的經濟旅行位

優遊舒適

克利夫蘭總統船 威爾遜總統船

每三星期由舊金山開往香港途經檀香山橫濱小呂宋

價票

由舊金山至香港 由紐約至香港

三百四十元至四百元

每家可帶五十磅免費行李

欲知詳細請就近向各旅行社或代理西商或照址直接函詢當必樂爲奉答也

美國總統輪船公司

AMERICAN PRESIDENT LINES

大拿加駐總代理安均號

Quon On Co. Ltd. General Agent

254½ Pender Street East

Vancouver, B. C.

AMERICAN PRESIDENT LINES

美國總統輪船公司

安均號